



**Casca Bluetooth
Tellur Vox 100
TLL511531
Manual de utilizare**



INTO YOUR FUTURE

Îți mulțumim ca ai ales un produs Tellur!

Pentru a asigura o funcționare optimă, în condiții de maximă siguranță, te rugăm să citești cu atenție acest manual de utilizare înainte de a folosi produsul. Păstrează manualul pentru consultări viitoare.

Diagrama produsului:

Adaptor intra auricular din silicon

Buton
multifuncțional
(MFB)

Buton
Pornire/
Oprire

Microfon

PortUSB-C

Volum+

Volum-

Indicator
luminos Led



Specificații tehnice

Versiune Bluetooth:	v5.3
Chipset:	BT8925B2
Raza de acțiune:	Pana la 10m
Frecvența:	2,4GHz, Clasa 2
Profile suportate:	A2DP, AVRCP, HFP
Tehnologie multipoint:	Conectare simultana la doua telefoane, având posibilitatea de a prelua apeluri de pe oricare dintre ele
Frecvența microfon:	100HZ-16Khz
Sensibilitate microfon:	-42dBm±3dB
Difuzor:	10mm
Sensibilitate difuzor:	101±3dB at 1 kHz
Impedanță difuzor:	32±15%Ω
Frecvența difuzor:	20HZ-20KHZ
Puterea nominala difuzor :	3mW
Puterea maximă difuzor :	5mW
Autonomie vorbire:	Până la 22 ore
Autonomie standby:	Până la 50 zile
Baterie:	230mAh
Timp încărcare:	Aproximativ 2 ore
Încărcare:	USB-C
Caracteristici:	Tehnologie de anulare a zgomotului SVE, Monitorizare nivel baterie pentru telefoanele iPhone, Reapelare ultimul număr*, Apelare vocala (activare Siri/Asistent Google)*, Control vocal (activare Siri/Asistent Google)* *Depinde de dispozitiv
Nume conectare Bluetooth:	Tellur Vox 100
Dimensiuni produs:	6.92 x 1.83cm x 2.95cm
Greutate produs:	12.3g
Temperatura de funcționare:	0°C la +40°C
Pachetul include:	1 x Casca Bluetooth Vox 100, 1 x Cablu USB-A la USB-C, 1 x Cârlig plastic prindere ureche, 1 x Cârlig TPU prindere ureche 1 x Adaptor intra auricular: M, 1 x Manual de utilizare

Încărcare

Casca are o baterie reîncărcabilă în interior.

Înainte de prima încărcare, vă recomandăm să utilizați casca până când bateria este complet descărcată.

Pentru încărcare, vă rugăm să conectați cablul USB la portul de încărcare USB-C al căștii.

Indicatorul luminos Led va fi roșu pe întreaga durată a încărcării și va deveni albastru atunci când casca este complet încărcată.

Când nivelul bateriei este scăzut, se redă un ton de alertă "Low battery (Baterie descărcată)" la fiecare 60 de secunde, iar indicatorul Led roșu clipește de 2 ori.

Dacă nivelul bateriei este mai mic de 15%, utilizatorul va auzi un avertisment vocal despre bateria descărcată.

! Notă: Vă rugăm să utilizați cablul special de încărcare original, tensiunea de încărcare nu poate fi mai mare de 5V!

Instrucțiuni de operare

Pornire: Țineți apăsat butonul MFB timp de 2 secunde, până când indicatorul luminos Led albastru, clipește de trei ori, moment în care casca va emite o notificare vocală "Power On (Pornire)".

Oprire: Când casca este pornită, dacă țineți apăsat butonul MFB timp de 4 secunde, aceasta se va închide iar lumina Led roșie va clipi de trei ori, însoțită de o notificare vocală "Power Off (Oprire)".

În lipsa unei conexiunii, lumina Led roșie va continua să clipească și casca se va închide automat după 5 minute de așteptare, urmată de o notificare vocală "Power Off (Oprire)".

Conectare: Când casca este oprită, apăsați lung tasta MFB timp de aproximativ 4 secunde pentru a intra în modul de conectare. Porniți funcția Bluetooth a telefonului și căutați casca "Tellur Vox 100" pentru a vă conecta.

Telefonul mobil poate căuta numele de conectare, iar luminile Led roșii și albastre vor clipi alternativ însoțite de o notificare vocală "Pairing (Împerechere)".

Odată ce conexiunea la telefon a fost realizată cu succes, va auzi o notificare vocală "Connected (Conectată)".

Când porniți casca, aceasta se va conecta automat la dispozitivul asociat. Luminile Led albastre clipesc încet și se va auzi o notificare vocală "Connected (Conectată)".

Preluarea/încheierea unui apel: Faceți clic pe butonul multifuncțional pentru a răspunde la un apel primit sau pentru a încheia un apel în curs.

Respingere apel: Apăsăți lung butonul multifuncțional timp de aproximativ 2 secunde.

Redarea / întreruperea muzicii: Faceți clic pe butonul multifuncțional pentru a întrerupe redarea.

Melodia anterioară: Apăsăți lung butonul de volum + aproximativ 2 secunde .

Melodia următoare: Apăsăți lung butonul de volum - aproximativ 2 secunde.

Reapelare ultimul apel: Faceți dublu clic pe butonul multifuncțional.

Controlul volumului: În timpul unui apel, apăsați scurt Volum + pentru a crește volumul; apăsați scurt Volum - pentru a reduce volumul.

- Volum- : Faceți clic pe "Volum" – "o dată, volumul va scădea cu un nivel. Un sunet "bip" va fi auzit atunci când este redus la minimum.

- Volum +: Faceți clic pe volumul "+" o dată, volumul va crește cu un nivel. Continuați să apăsați butonul "volum +", se va auzi un ton de alertă "Maximum volume (volum maxim)".

Memento baterie descărcată: Lumina Led roșie va clipi de două ori pentru a indica faptul că bateria este descărcată, însoțită de o notificare vocală "Low battery (Baterie descărcată)".

Pierderea conexiunii: Când depășiți distanța de conectare permisă, veți auzi o notificare vocală "Disconnected (deconectată)". Lumina Led albastră clipește încet. Casca

intră automat în starea de împerechere după aproximativ 5 minute, însoțită de o notificare vocală "Connected (conectată)".

Activare/dezactivare control vocal: Când casca redă muzică/standby, țineți apăsat butonul MFB (aproximativ 2 secunde) pentru a porni asistentul vocal și apăsați din nou butonul MFB pentru a anula asistentul vocal. (Pentru a utiliza această caracteristică, telefonul mobil ar trebui să accepte controlul vocal.)

Resetare la configurațiile din fabrică: În modul de asociere, țineți apăsat butonul "Volum +" până când casca se stinge după ce luminile Led roșii și albastre sunt aprinse timp de 1 s.

Conexiune multipoint

Casca se poate conecta la 2 telefoane în același timp.

- După asocierea unui telefon, opriți casca și conexiunea Bluetooth a telefonului conectat și repetați procesul de împerechere pentru a conecta un telefon secundar.
- Opriți și reporniți casca și reporniți conexiunea Bluetooth a primului telefon pentru a finaliza împerecherea pe ambele telefoane.

Casca se împerechează automat cu cel mai recent telefon (telefoane) asociat, data viitoare când o porniți.

Apeluri în așteptare

În timpul unui apel (A), dacă există un alt apel primit (B), vă rugăm:

1. Faceți clic pe butonul MFB pentru a răspunde la apel (B) și a păstra apelul curent (A), faceți clic din nou pentru a comuta între apeluri (A) și apăsați (B).
2. Faceți dublu clic pe butonul MFB pentru a închide apelul (B).
3. Țineți apăsat butonul MFB timp de 2-3 secunde pentru a respinge apelul (B).

Deconectarea căștii de la telefon

Deconectarea căștii de la telefon (de exemplu, conectați telefonul la un alt dispozitiv Bluetooth).

Vă rugăm să utilizați oricare dintre următoarele metode:

- Opriți casca Bluetooth.
- Deconectați casca Bluetooth de la telefon utilizând funcția Bluetooth a telefonului.
- Deplasați casca Bluetooth la 10 metri (30 de picioare) distanță de telefon.

Remedierea problemelor

Notificarea vocală "Deconectat(Disconnected)"

Raza de acțiune Bluetooth, poate ajunge pana la 10 m în condiții libere, fără obstacole. Corpul uman este, de asemenea, unul dintre cele mai mari obstacole de interferență pentru căștile Bluetooth. Vă recomandăm să purtați casca pe aceeași parte cu telefonul, pentru o conexiune stabilă.

Casca Bluetooth nu emite sunete

- 1.Asigurați-vă că este pornită și încărcată complet.
2. Asigurați-vă că este conectată la telefonul mobil.
3. Asigurați-vă că funcția Bluetooth a telefonului mobil este activată.
4. Asigurați-vă că distanța dintre cască și telefonul mobil este păstrată la maximum 10 metri și într-o zonă deschisă, fără bariere. Orice obstrucție, cum ar fi pereți sau echipamente electronice între cele două dispozitive, va reduce stabilitatea conexiunii Bluetooth.
5. Dacă pașii anteriori nu reușesc să rezolve problema, încercați următoarele operațiuni:
 - a.Reîncărcați casca.
 - b. Reporniți telefonul.
 - c. Activați funcția Bluetooth a telefonului mobil și ștergeți istoricul anterior de împerechere!
 - d. Conectați din nou casca cu telefonul mobil cu ajutorul Bluetooth-ului!

Avertisment și declarație

Pentru variantele cu fir și fără fir – Europa

Citiți cu atenție toate secțiunile corespunzătoare.

Pentru protecția și confortul dvs., ABN Systems

International S.A. a implementat măsuri de protecție în acest produs pentru a păstra niveluri sigure ale volumului sonor și pentru a se asigura de funcționarea produsului în conformitate cu standardele de siguranță guvernamentale.

AVERTISMENT AUDIO REFERITOR LA PRODUS!

SE POATE PRODUCER O PIERDERE PERMANENTĂ A AUZULUI DIN CAUZA EXPUNERII PE TERMEN LUNG LA SUNETE LA VOLUM RIDICAT. FOLOSIȚI UN VOLUM SONOR CÂT MAI REDUS POSIBIL.

Evitați folosirea îndelungată a căștilor la niveluri excesive de presiune sonoră.

Citiți Instrucțiunile de siguranță de mai jos înainte de a folosi acest produs.

Puteti reduce riscul de deteriorare a auzului dacă respectați aceste instrucțiuni de siguranță:

1. Înainte de a utiliza acest produs, urmați acești pași

- Înainte de a utiliza produsul, rotiți controlul volumului la nivelul minim,
- Puneți casca, dacă este cazul
- Reglați încet controlul volumului până la un nivel confortabil.

2. În timpul utilizării acestui produs

- Mențineți volumul la cel mai mic nivel posibil;
- Dacă este necesară mărirea volumului, ajustați încet controlul volumului;
- Dacă simțiți disconfort sau țiuit în urechi, întrerupeți imediat utilizarea produsului.

La o utilizare continuă la volum ridicat, urechile dvs. se pot obișnui cu nivelul sonor, ceea ce poate rezulta în vătămarea permanentă a auzului dvs. fără a simți niciun disconfort.

INFORMAȚII GENERALE DESPRE SIGURANȚĂ!

- Dacă folosiți un stimulator cardiac sau alte dispozitive electrice medicale, consultați medicul dvs. înainte de a utiliza acest produs.

- Acest pachet conține piese mici care pot fi periculoase pentru copii.

Nu lăsați niciodată produsul la îndemâna copiilor. Ambalajele sau componentele mici pot provoca sufocări în cazul în care sunt înghițite.

- Nu încercați niciodată să demontați singuri produsul sau să introduceți obiecte de niciun fel în produs, deoarece acestea pot provoca scurtcircuite care pot produce incendii sau electrocutări.

- Nu înlocuiți sau nu reparați dvs. niciuna dintre piesele componente. Numai personalul de service sau furnizorii autorizați pot să deschidă produsul. Dacă, din orice motiv, trebuie să înlocuiți vreo componentă a produsului, inclusiv datorită uzurii sau ruperii, contactați furnizorul dvs.

- Evitați să expuneți produsul la ploaie sau alte lichide.

- Păstrați toate produsele, firele și cablurile departe de echipamentele aflate în funcțiune.

- Respectați toate semnele și instrucțiunile care impun oprirea dispozitivelor electrice sau a produselor în radiofrecvență în zonele desemnate, de exemplu în spitale sau avioane.

- Dacă produsul se supraîncălzește, a fost scăpat pe jos sau deteriora sau a fost scăpat în lichid, întrerupeți utilizarea.

- Predați produsul pentru reciclare în conformitate cu standardele și reglementările locale (accesați www.tellur.com/weee).

Rețineți: Conduceți întotdeauna în siguranță, evitați distragerile de atenție și respectați legislația locală!

Utilizarea unui difuzor în timpul operării unui vehicul motorizat poate fi reglementată de legislația locală. Utilizarea unei căști în timpul operării unui vehicul motorizat, motocicletă,

ambarcațiune sau bicicletă poate fi periculoasă și este ilegală în unele jurisdicții, la fel și utilizarea acestei căști cu ambele urechi acoperite în timp ce conduceți nu este permisă în anumite jurisdicții. Consultați autoritățile dvs. locale.

ÎNTREȚINEREA BATERIEI ÎNCORPORATE: Vă rugăm să respectați următoarele instrucțiuni în cazul în care produsul conține o baterie

- Produsul dvs. este alimentat de la o baterie reîncărcabilă. Capacitatea maximă a unei baterii noi este obținută doar după două sau trei cicluri complete de încărcare și descărcare.
- Bateria poate fi încărcată și descărcată de sute de ori, însă la un moment dat se va uza. Nu lăsați o baterie complet încărcată conectată la un încărcător deoarece supraîncărcarea poate scurta durata sa de funcționare.
- Dacă nu este utilizată, o baterie încărcată complet își va pierde sarcina în timp.
- Dacă lăsați produsul în locuri călduroase sau reci se va reduce capacitatea și durata de funcționare a bateriei. Vă recomandăm să țineți bateria la temperaturi între 15°C și 25°C (59°F și 77°F). Un produs cu o baterie fierbinte sau rece s-ar putea să nu funcționeze temporar chiar dacă bateria este complet încărcată.

Avertisment privind bateria!

- „Atenție” – Bateria folosită la acest produs poate prezenta pericol de incendiu sau arsuri chimice dacă nu este tratată corespunzător. Bateriile pot exploda dacă sunt deteriorate.
- Încărcați bateria doar cu încărcătoarele aprobate furnizate destinate pentru acestui produs.
- Aruncați bateriile în conformitate cu reglementările locale. Reciclați dacă este posibil.

Nu o aruncați ca deșeu menajer sau într-un foc deoarece poate exploda.

- Dacă nu este specificat altfel în manualul utilizatorului sau ghidul de pornire rapidă, bateria produsului dvs. nu poate fi scoasă sau înlocuită de utilizator. Orice încercare de a realiza

acest lucru este periculoasă și poate deteriora produsul. Pentru informații despre baterii, accesați www.tellur.com/batteries.

MĂSURI DE PROTECȚIE A ÎNCĂRCĂTORULUI: Vă rugăm să respectați următoarele instrucțiuni în cazul în care produsul este livrat împreună cu un încărcător

- Nu încercați să încărcați/alimentați produsul folosind un alt tip de încărcător decât cel furnizat. Utilizarea oricăror altor tipuri de încărcătoare poate deteriora sau distruge produsul; acest lucru poate deveni periculos. Utilizarea altor tipuri de încărcătoare poate anula orice aprobare sau garanție. Pentru a verifica disponibilitatea îmbunătățirilor aprobate, vă rugăm să discutați acest aspect cu furnizorul dvs.

- Încărcați/alimentați produsul conform instrucțiunilor furnizate împreună cu produsul.

Important: Consultați manualul de utilizare pentru o descriere a indicatoarelor luminoase pentru gradul de încărcare. Anumite produse nu pot fi utilizate în timpul încărcării.

Avertisment privind încărcătorul!

- Nu folosiți un încărcător de priză cu ieșirea mai mare de 5 V și 2 A.
- Când deconectați cablul de alimentare sau oricare alt accesoriu, apucați și trageți de ștecher, nu de cablu. Nu utilizați niciodată un încărcător deteriorat.
- Nu încercați să demontați încărcătorul deoarece vă puteți expune producerii unei electrocutări periculoase.

ÎNTREȚINEREA

- Înainte de curățare, deconectați produsul sau încărcătorul
- Curățați produsul ștergându-l cu o lavetă uscată sau ușor umedă. Cablul și încărcătorul pot fi doar șterse de praf fără apă

Informații privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE)



Deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE) pot conține substanțe periculoase ce au un impact negativ asupra mediului și sănătății umane, în cazul în care nu sunt colectate separat.

Acest produs este conform cu Directiva UE DEEE (2012/19/UE) și este marcat cu un simbol de clasificare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice (DEEE), reprezentat grafic în imaginea alăturată.

Această pictogramă indică faptul că DEEE nu trebuie amestecate cu deșeurile menajere și că ele fac obiectul unei colectări separate. Având în vedere prevederile OUG 195/2005 referitoare la protecția mediului și O.U.G. 5/2015 privind deșeurile de echipamente electrice și electronice, vă recomandăm să aveți în vedere următoarele:

- Materialele și componentele folosite la construcția acestui produs sunt materiale de înaltă calitate, care pot fi refolosite și reciclate.
- Nu aruncați produsul împreună cu gunoiul menajer sau cu alte gunoaie la sfârșitul duratei de exploatare.
- Transportați-l la centrul de colectare pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice unde va fi preluat în mod gratuit.
- Vă rugăm să luați legătura cu autoritățile locale pentru detalii despre aceste centre de colectare organizate de operatorii economici autorizați pentru colectarea DEEE.